

Szerkesztőség:
Arad, Acsev-palota.

Kiadóhivatal:
Aradi Nyomda Vállalat.
Bulev. Kegele Ferdinand 4/22
(József főherceg-ut.)

Sürgőnycim: Közlöny, Arad.

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

★ Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF ★

ELŐFIZETÉS

HELYBEN ÉS VIDÉKEN

Egész évre ... 840 Lej
Fél évre ... 420 Lej
Negyed évre ... 210 Lej
Havonta ... 70 Lej

Hirdetések díjszabás szerint

Egyes szám ára 5 lej,
vasárnap 6 lej.
Bucurestiben 50 banival több

Felhívás

Arad város első kerületi választó polgáraihoz.

Február 12-én, pénteken este 9 órakor a Központi-szálló báltermében tartja megalakulását Arad város első választó kerületének 200 tagu kerületi választmánya.

Felhívjuk Arad magyar polgárai közül azokat, akiknek az első választó-kerületben van szavazati joguk, hogy az értekezleten feltétlenül jelenjenek meg.

A Magyar Párt vezetősége.

Az első választókerülethez a melynek szavazó-helyisége a Iosif Vulcan—Kazinczy-uccai iskolában van, a következő uccák tartoznak:

P. Liceului—Jókai-tér,
General Dragalina—Apponyi-körut,
Bul. Carol I.—Erzsébet-körut,
General Grigorescu—Tabajdy Károly,
Av. Georgescu—Könyök,
Moise Nicoara—Petőfi. Bucur—
Eötvös, Gheorghe Lazar—Simonyi,
Ilie Chendi—Kölcsy Alexandri—Salacz, I. C. Bratianu—
Weitzer János, Consistorului—
Batthyány, Bv. Reg. Maria—Andrássy-tér, I. P. Desseanu—Révay,
Josif Vulcan—Kazinczy, C. Paulian—
Fábián László, Eminescu—Deák Ferenc,
Romaniului—Zrinyi-ucca, P. Catedralei—
Tökölytér, Metianu—Forray, 29. Decembrie—
Hasszinger, Brancovici—Lázár Vilmos,
General Berthelot—Atzél Péter-ut., Col. Pirici—
Vörösmarthy, P. Avram Jancu—Szabadság-tér,
Sincai—Szt. Antal, Gh. Ionescu—
gróf Károlyi Gyula, Caragiale—
Csiky Gergely, Ep. Radu—Magyar,
Nicolae Oncu—Schweidel József,
Miron Costin—Leiningen Károly,
Ecaterina Teodoriu—Heim Domonkos,
Imp. Traian—Attila-tér, Turmului—
Lovarda, Vasile Stroiescu—Teleki,
T. Ciontea—Pöllenberg, C. Andrei—
Saguna—Varjassy Lajos, Gheorghe Barlitu—
Rákóczi, Dosofteanu—Rövid, Take Ionescu—
Sárossy, Dobrugea—Iványi, Fláman—
Bakács Tamás, Blanduziei—
Közép-utca, B. R. Ferdinand—
József főherceg-ut—Boros Benji-tér.

Meghívás Arad város magyarságához!

A Magyar Párt aradi tagozatának összes ügyeit eddig az országos központ által felkért alulírott öt tagu intéző-bizottság vezette és vezeti a legközelebb tartandó szervezkedő nagygyűlésig. Időközben meglepetésszerűleg belekerültünk a községi választások nehéz és zajos hullámszámba, amit igyekeztünk felelősségünk tudatában intézni.

Nem az országos politika vezérelt, hanem csak két szempont volt előttünk:

Az első, a mi keserves magyar sorsunknak jóra fordulása s a második szeretett városunknak nagy közérdekei.

Bár igyekeztünk a községi választásokra vonatkozó előmunkákat és sürgős teendőket hűen és becsületesen végezni, mégis kötelességünknek tartjuk ezekről beszámolni és a szükséges felvilágosítást megadni.

Ez okból városunk Magyar Pártjának tagjait és mindazon magyar lakosokat, akik magukat a párthoz tartozandónak érzik, ezennel meghívjuk egy

nagygyűlésre,

amely 1926. február 14-én vasárnap délelőtt 10 órakor lesz a Nyári Színházban.

Jöjjetek el, legyetek ott mindnyájan, akik velünk együtt óhajtatok, váriátok eddigi súlyos magyar helyzetünk jóra fordulását!

Jöjjetek el, akik szeretett városunk újjászervezése, a nagy érdekeinek elővétele céljából azt óhajtatok, hogy a városi tanácsba választandó 24 rendes tag közül 16 jó magyar lélek szóljon bele az egész város lakosságának súlyos és felelősségteljes intézésébe!

Jöjjetek el, akik szeretitek a békés fejlődést, a megértést, akik méltányolni tudjátok az okos előrelátást s akik azt óhajtatok, hogy összetartásunkkal biztosítsuk a magyar erőt és befolyást.

Legyen ott minden velünk érző magyar testvérünk!

Dr. Barabás Béla Zima Tibor dr. Baross Lajos
dr. Schütz Henrik Reinhart Gyula

Magyar nyelvünk érintetlenül használható.

A kormánnyal való tárgyalások első eredménye. — Paál Árpád beszámolt a paktumról. — Megalakult a szatmári magyar párti tagozat.

(Szatmár, február 11.) A Magyar Párt vidéki tagozatai közül talán utolsónak alakult meg a szatmári tagozat. Az alakuló nagygyűlés tegnap folyt le az iparos otthon nagytermében 3000 résztvevő jelenlétében. A nagygyűlést Csaba Adorján nyugalmazott főispán nyitotta meg. A központ nevében Gabányi Imre dr. szólalt fel, indítványára a nagygyűlés lelkesen ünnepelte Ugron Istvánt. A következő szónok Paál Árpád volt, aki először az erdélyi magyarság küzdelmeit ismertette, majd rátért a kormánnyal folytatott tárgyalásokra és a községi választások kérdésére. Kijelentette, hogy három társával együtt ő kapott megbízatást a Magyar Párttól, hogy tárgyalásokat folytassanak Bucurestiben a kormány képviselőivel. Felhatalmazást kaptam Ugron István részéről — folytatja — hogy tájékoztassam Szatmár magyarságát ezekről a tárgyalásokról. — Az erdélyi magyarság érvényesülési vágya már a Magyar Szövetség idejében jelentkezett és ez az érvényesülési törekvés volt az alapja a Bucurestiben folytatott tárgyalásoknak. Ezután kifejtette, hogy a Magyar Párt kiküldöttel

Bucurestiben nagy felvilágosító munkát végeztek. Tájékoztatták a kormány képviselőit az erdélyi felekezeti iskolák rendszeréről. Erdélyben évszázadokkal ezelőtt egy iskolai rendszer alakult ki, a melyben a felekezetek liberáliszmusa és nagyszerű hagyományai alapján nemzedékeket neveltek fel. Így elértük azt, — folytatja — hogy felekezeti iskoláink szabadon működhetnek és az anyanyelv teljesen érintetlenül használható. Tegyük fel azt, hogy a liberális kormány megbukik s egy másik jön helyébe, miránk nézve ez nem irányadó. Mi nem vehetünk részt a román pártok hatalmi tülekedésében. Csak szemléltethetjük ezt a belső viaskodást és számba kell vennünk azt a hivatalos erőt, amely velünk szemben a román államot képviseli. Ha a választások nem jöttek volna közbe, a tárgyalások sem szünetelnének. Közös megállapodásra félbeszakítottuk a tárgyalásokat, hogy a választást ne zavarják a szövegben forgó kérdések megoldása, miután ezek néhány nap alatt ugysem nyerhetnének befejezést. A későbbi tárgyalások tehát lehetővé vannak téve. Ez az indokolása an-

nak, hogy választási megegyezés jött létre és ezt a kormány állotta hivatalos lapjában és a parlamentben is. A helyzet az, hogy paktumról nincs szó, de a tárgyalások folyamatban vannak. Paál Árpád nagyhatású beszéde hatalmas lelkesedést váltott ki a nagygyűlés résztvevőiből. Utána Csaba Adorján korelnök a következő határozati javaslatot terjesztette elő:

— Mondja ki a nagygyűlés, hogy a Magyar Párt vezetői iránt és Ugron István pártelnökkel szemben bizalommal viseltetik és parancsait teljesíti.

A határozati javaslatot óriási lelkesedéssel egyhangúlag magáévá tette a nagygyűlés. Végül Csaba Adorján indítványozta, hogy a nagygyűlés üdvözlő táviratot küldjön Ugron Istvánnak és fejezze ki sajnálkozását, hogy a pártelnök nem jöhett el a szatmári magyarság zászlóbontásá immepélyére. A tagozat elnökevé Domahidy Elemért választották meg.

Magyarország felel Temesvárnak.

A temesvári kisantant konferencia visszhangja a magyarországi lapokban.

(Budapest, február 11.) A magyar közvéleményt kétségtelenül foglalkoztatja a tegnapi temesvári kisantant-konferencia s az ott meghozott határozatoknak élénk visszhangja támadt a magyar sajtóban. Így a Pesti Hírlap hosszasan foglalkozik a tegnap lezajlott kisantant-konferenciával és kijelenti, hogy Benes csehszlovák külügyminiszternek ez az első veresége a kisantantban. Duca román és Nincsic jugoszláv külügyminiszter megunták a gyámkodást, józanabb felfogásokkal nyíltan szembeszálltak Benessel a frankügyben. A kisantant külügyminiszterei a magyar kérdésekben eddig mindig nagyszerűen dokumentáltak a kisantant egységét, de most Duca és Nincsic arra az álláspontra helyezkedtek, hogy ez Franciaország és Magyarország ügye, amelybe a kisantant nem avatkozhatik bele. Különösen Duca ragaszkodott ahhoz, hogy a kisantant ne legyen pápább a pápánál. Ha Briand francia miniszterelnök mint a legjobban érdekelt fél nyugodtan várja a magyar hatóságok vizsgálatának befejezését, akkor idomos, hogy a kisantant is nyugodtan várja be Briand leendő állásfoglalását.

Aradi család megrendítő tragédiája.

Egészen árva maradt az orosz rónák kicsi szülőtte. — Apját az idegei előhalottá tették, édesanyja, a szépséges ifjú orosz asszony sirbaszállt.

(Saját tudósítónktól.) A felsőtemető tavaszra áldott földjébe ma eltemették a Regényt. Hazátlan, a Volga mellől Aradig korlácsolta a sorsa, az életben Liszovszka Jeanette volt a neve a Regénynek, aki megkínzott, minden emberi fájdalmak poklában meggyötört 22 életével szimbólummá lett és 1914—1926. tragédiájának kortörténeti regénytémájaként halt meg. Liszovszka Jeanette szőke orosz asszony körül milliók mártírjuma, vér, halálos éjszakák forogtak, utána pedig téboly, jaj és gyermek sírás maradt.

Serelem a viharban.

A nagy orosz éjszaka újult fehérségében vörös lángnyelvek szikráztak fel a februári égre. A volgamenti csöndes faluban reszkető inu ebek vonyítottak, szeszpáras szilhuettek kapukat, ajtókat döngöttek, itt-ott dörrent, megvillogot a halál, síkoly, káromkodás, Isten-hívás, röhögés és kincsek csengése sürisödött... és reggelre véres jegen síkolt át a forradalom fekete korcsolyája. Liszovszkáké portáján két halottat és egy újult gyerekleányt hagyott az éjszaka. Az élő csak egy ráhajított fehérségnek látszott a két halott felett, olyan volt, mint egy vérfoltos halotti szemfedő és azt hitte, csak hálóköntöshöz nyúlt, aki felemelte. Később megvonaglott, lélegzett a fehérség, Liszovszka Jeanette, aztán keresztet vetett magára, meg az apja és a bátyja felett és megindult a borzalmak Kálváriája felé. Vértelen leánykezet egy idegen ember keze fogta, az idegen embert messziről sodorta melléje a vérzivatar, az idegen ember ivott, fuldoklott már a vérhullámokban és megborzongott, elmelegetett, amikor az eltorzult hajnalon felémelte a vézna fehérséget a két halotttól. Az idegen embert Lejtényi Istvánnak hívták, aradi fiú, fogoly tiszt volt és szerelmes lett Liszovszka Jeanettebe.

Zuhan a lavina.

Az orosz rónák végtelenjén, durva igazoltatásokon, rendőri rostákon, éhségeken, lázokon és könnyeken keresztül érkezett Aradra Liszovszka Jeanette és Lejtényi István. Elcsigázott, kimerült testükbe-lelkükbe új remények csillantak: otthon, étel, ágy, kenyérkereset. Lejtényi István egy nagy vállalathoz került, Liszovszka Jeanette a babyt ringatta otthon és boldogok voltak. De egy napon ismét rájuk dőbent a kétségbeesés. Lejtényi István idegeit megörölték a szenvedések frenéziái, a vállalatnál pénzt kezelt és hiába viaskodott önmagával: nem bírt elmenekülni a Bün elől. A néhány ezer lejért egy évig vezekelt Lejtényi István a kolozsvári börtönben. Ez alatt az idő alatt Liszovszka Jeanette szemlesírtve ment a sok-sok hajnalokon a textilgyárba, ahol munkásnői minőségben kereste meg a kenyeret magának és gyermekének s a fejét csak azért hajtotta meg, hogy nagyon szép arcát ne láthassák utonálló férfiszemek, akik nem érthették volna meg Liszovszka Jeanette mártí-

riumát, aki munkában örül vézna testét, holott... Liszovszka Jeanette áldott anyja és tiszta feleség maradt...

Akik nem bírták tovább.

A suhogó selymek, drága csipkék és bódító parfümök nagyszerepiségének készítő helyein dolgozott napestig Liszovszka Jeanette asszony. Szívósan, nagy akarattal viselte sorsának súlyos keresztjét, egyetlen szórakozása volt kicsiny gyermeke és ura leveleinek olvasása. És közben nem vette észre, hogy agyonsipoltatott tüdejébe besiklott a földhöz nagyon közel élők néme: a tüdővész. Már köhögött, fuldoklott, a zsebkendőjén már ijedten látta a halál piros pontocskáit, amikor egymásután két távirat érkezett, ami

ágyba döntötte. Mind a két távirat arról szólt, hogy két ember már nem bírta tovább, két erős férfinék már nagyon sok volt, kibírhatatlan volt az élet. Liszovszka Andrei az életben maradt fivér a vonat elé vetette magát valahol Oroszországban és Lejtényi István idegei is felmondták a szolgálatot, gyógyintézetbe szállították. És Liszovszka Jeanette, a szegény, vézna, halálisan beteg asszony, ágyának dőlt, nagyon árva maradt. De még tartotta, ide költötte az élethez egy pár esztendő csöppség, az ő életének folytatása. Viaskodott a halállal. De a csöppség kezelt nagyon gyengék voltak, a halál huzása nagyon erős. Meghalt ifjan a szegény asszony és ma az aradi felsőtemető tavaszra áldott földjébe eltemették Liszovszka Jeanette asszonyt, 1914—1926. tragédiájának kortörténeti regénytémáját.

Pénzes Artúr.

A községtanácsok kijelölése.

A községi és megyei választók összehívása. — A jelölési eljárás.

Irta: Széll Lajos dr.

167. cikk. A választókörzések összehívása s ennek meghirdetésének legkésőbb 21 nappal a választásra kitűzött határnap előtt kell megtörténnie.

168. cikk. A központi választási iroda elnöke az illetékes törvényszék elnöke.

169. A községi választásoknál minden község egy külön választókerületet képez. Ha egy község választóinak száma az 1500-at meghaladja, a választókerület a választási eljárás megkönnyítése végett több körzetre osztható.

170. cikk. A választóknak a szavazási körzetekbe való beosztását a központi választási iroda elnöke eszközli s a választás napja előtt legkevesebb tizenöt nappal ugyanő gondoskodik a beosztásnak a törvényszéken leendő ki függesztése s a megye prefektusával való közléséről, aki azt annak idején közhírré teszi s ki függeszti ama helyiségekben, ahol a választás történik. Ezek a hirdetmények jelölik meg a szavazás helyét, annak kezdő és befejező időpontját. A körzetek egyike fogja központosítani és összegezni az összes körzetek szavazatait, hirdeti ki a választás eredményét és osztja ki a mandátumokat. A megyei választásoknál a központi választási iroda központosítja a megye összes körzeteinek eredményeit, osztja ki a mandátumokat és a törvény rendelkezéseinek megfelelően kihirdeti a választás eredményét.

171. cikk. A választási eljárás úgy a községben, mint a megyében egy napig tart; reggel 8 órakor kezdődik s a déli étkezés idején való egy óral megszakítással délután 5 óráig tart, de a szavazási iroda elnöke által meghosszabbítható esti 10 óráig, ha vannak még választók, akik nem szavaztak.

172. cikk. A választási irodák elnökei a törvényszék elnöke vagy helyettese által a választás napja előtt 10 nappal tartott sorshuzás utján kijelölt bírák. Ama községekben, ahol itélőtábla működik,

az elnökök bírákat az itélőtábla elnöke vagy helyettese jelöl ki s az esetben, ha a járásbírák, aljárásbírák s törvényszéki bírák száma nem elegendő, úgy kiegészítésképpen az itélőtábla bírák is igénybe vehetők. A bírák kisorsolása alkalmával meghatározandó ama szavazó körzet is, amely központosítja, összegezi s kihirdeti a szavazásnak a községi választásokra vonatkozó eredményét.

Az esetben ha a falusi községi választások vezetésére hivatott bírák száma kevesebb a községek számánál, amelyekben a választások eszközölnők, úgy azok községcsoportok szerint tartandók meg. A községcsoportokat a törvényszék elnöke vagy helyettese állítja össze egyidejűleg a választások vezetésére kiküldött bírák kisorsolásával.

Ha a bírák hiánya miatt a választások idejében befejezhetők nem volnának, úgy azokon kivételesen a törvényszék elnöke vagy helyettese által a községcsoportok alakításával egyidejűleg nyilvános ülésben kisorsolt megyei tanács tagok is elnökölhetnek.

174. cikk. A szavazási iroda elnökének segédkezik a bíróság egy e célra kiküldött jegyzőkönyvvezetője vagy ilyennek hiányában tisztviselője s a jelölések eszközésekor a jelöltek által megnevezettek közül kisorsolt két választó.

175. cikk. A jelöltek úgy a községekben, mint a megyében a szavazásra kijelölt nap előtt legkésőbb 8 nappal s az utolsó napon legkésőbb délután 6 óráig javaslatba hozandók. A falusi községekben és a megyeszékhelyt nem képező városokban a javaslatba hozatal annál a járásbírósnál eszközölnők, amelynek a kerületéhez az illető község tartozik. A megyeszékhelyt képező városokban s a megyei választásokra a javaslatba hozatal az illetékes törvényszék elnökénél eszközölnők. A javaslatot két példányban írásban kell bemutatni s az a falusi és városi községekben legkeve-

sebb 25, a törvényhatósági joggal felruházott városokban s a megyében legkevesebb 50 választó általi aláírandó.

A javaslatot tevő választóknak személyesen vagy megbízottjaik által kell megjelenniük. A javaslatot átvevő bíró meggyőződik személyazonosságukról s arról, hogy úgy azok, mint a jelöltek szerepelnek-e a választó névjegyzékben. A falusi községekben a javaslatot tevőknek nem kell a bíró előtt megjelenniük, azok személyazonosságát a községi jegyző igazolhatja. A falusi községekben a javaslattevő szóval is történniük, de csak a bíró jelenlétében. A bíró, aki a jelölésre vonatkozó javaslatot átvette, a történet bejelentést írásba foglalja s a jelöltek nevét a javaslatot tevők által kivánt sorrendben jegyzőkönyvbe veszi.

176. cikk. Minden jegyzéknek tartalmaznia kell annyi jelölt nevét, ahány tanács tag választandó s még azok egyharmadának megfelelő nevet a póttagok megválasztása végett. Ha egy község több faluból áll, úgy a javasolt jegyzéken minden faluból legalább egy jelöltnak kell szerepelnie. Mindenki csak egy jegyzéken jelölhető meg.

177. cikk. Egyidejűleg a jelölések letételével, de legkésőbb a választás előnapján, a javaslattevők vagy a jelöltek minden jegyzék és minden szavazó körzet részére megjelölhetnek az illetékes bíró előtt 2—2 segédkező választót és 2—2 kiküldöttet.

178. cikk. A jelölteknek a szavazás napja előtt legkésőbb 8 nappal az illetékes bíró előtt szóval vagy írásban ki kell jelenteniük, hogy a jelölést elfogadják. Ugyanez idő alatt a javaslattevőknek jogukban áll egy ismertető jelet megjelölni és pedig egy 5 mm. átmérőben egy bizonyos számú fekete pontot, vagy egy cm. hosszúságú fekete vonalakat.

Az egyszer már elfogadott jelölés visszavonása a jegyzék érvényességét nem befolyásolja.

A visszautasított szovjet.

Miért nem ismeri el Csehszlovákia Oroszországot.

(Prága, február 11.) A csehszlovák kormány és az orosz szovjet között a szovjet elismerésére vonatkozó tárgyalások megszakadásáról prágai forrásból azt közlik, hogy a tárgyalásokat a csehszlovák kormány szakította meg egyfelől azért, mert a szovjetkormány nem akarja teljesíteni a prágai kormánynak azt a követelést, hogy a szovjet kártalanítsa azokat a csehszlovák állampolgárokat, akiknek birtokát a szovjetkormány kisajátította, másfelől a prágai kormány nem fogadta el a moszkvai kívánságot a diplomáciai testület kölcsönös szamarányának megállapításáról. Oroszország ugyanannyi diplomáciai immunitással bíró képviselőt akar küldeni Csehszlovákiába, mint ahány konzul Oroszországban képviseli a csehszlovák kormány érdekeit. Tekintettel azonban arra, hogy Oroszországnak számos nagy városa van egymástól távolfekvő területeken, ahol a csehszlovák kormány kénytelen konzulátusokat létesíteni, ez a követelés elfogadhatatlan, mert ezáltal a szovjet-propaganda túsok exponense jutna Csehszlovákiába.

Gyermek a jégtáblán.

Rejtélyes lelet a csatornában.

(Óbecse, február 11.) A Petár király-csatorna újpalánkai szakaszán Jakab István halász a zajló jég között egy ládát pillantott meg, amely egy jégtáblán uszott. A halász csónakán odament a jégtáblához s csákánnyal partra huzta a ládát. Ekkor már a többi halászok is odagyültek s kíváncsian festék, hogy mi van a titokzatos ládában. A láda fedele le volt szegezve s mikor nagy ügygyel-bajjal felfeszítették, látták, hogy a ládában, amely gondosan ki van párnázva, egy két-három napos fiú-csecsemő fekszik, mellette egy tejes üveg cuclival. Mikor a ládát felnyitották, a kisgyerek vidáman mosolygott a halászokra. A ládában elhelyezett párnák s a kis csecsemő ruházata arra enged következtetni, hogy a csecsemő jobb módban élő szülők gyermeke. — Megállapították azt is, hogy az, aki a kis gyereket a jégtáblára tette, csákánnyal elszabadította a jégtáblát a partról s betolta a csatorna közepére, hogy a jég megszűnjen elusszon a tett színhelyétől.

A gyermek szülei után megindították a nyomozást.

Vásárcsarnok — piac.

A Thököly-térek küldöttsége a főpolgármesternél. — Kéri a piac visszahelyezését. — A lovárdából csináljanak vásárcsarnokot.

(Saját tudósítónktól.) Ma délelőtt mintegy ötven tagból álló küldöttség kereste föl Robu János dr. főpolgármestert. A deputáció azt kívánta, helyezték vissza az élelmiszerpiacot a Székesegyház-térre, mert ennek a városrésznél fejlesztése kívánja azt. A küldöttség nevében előbb Moldovan tanító üdvözölte a főpolgármestert, majd Tabakovits Emil építésmérnök tolmácsolta a nagyszámú érdekeltség kérelmét, hogy a város változtassa meg a piac áthelyezésére vonatkozó határozatát és tegye vissza a piacot a Thököly-térre, mert ott éppen a piacra való tekintettel mintegy hatvan új üzlet nyílt meg és negyven kereskedő új portált épített az üzlete elé a piac forgalmára való tekintettel. A deputáció szónoka azt hangsúlyozta, hogy a Szabadság-téren nagykereskedők üzletei vannak, de itt egész sora nyílt meg az üzleteknek, amelyek a piacra alapították létüket. Kérte végül a szónok, hogy a főpolgármester vizsgálja meg kérésüket.

Robu János dr. főpolgármester a küldöttséget megnyugtatta, hogy kívánságukat alaposan megvizsgálja, de kijelenti, hogy ezt a kérdést csak úgy lehet megoldani, hogy mindkét érdekeltséget megóvják a sérelemtől. Szive szerint igyekszik megvédeni a város minden polgárának érdekét és az érdekek összeegyeztetése lesz a célja ennek a kérdésnek a meg-

vizsgálásánál is. Szóba került aztán, hogy az élelmiszerpiac ügyét végérvényesen csakis vásárcsarnokokkal lehet megoldani, amire a Thököly-téri küldöttség kijelentette, hogy fölépítik ok azon a téren a vásárcsarnokot. Az erőt folytatott beszélgetés során az a nézet alakult ki, hogy a legkönnyebben a lovarda átalakításával lehetne megoldani a vásárcsarnok ügyét.

A küldöttség abban állapodott meg a főpolgármesterrel, hogy a piac elhelyezésének dolgában az érdekeltség tervezetet készít, amelyet beterieszt a főpolgármesternek és közös jóakarattal és megértéssel igyekeznek közmegnyugvárra elintézni a piac dolgát.

Az aradi magyarság vasárnapi népgyűlése.

Lelkesedéssel, egységesen a választások felé. Az ország egyharmadrészében egyhangú választások lesznek

(Saját tudósítónktól.) A közigazgatási választásra régen tapasztalt érdeklődéssel készül Arad város magyarsága. A vezetők lázas tevékenységet fejtenek ki, hogy a rendelkezésükre álló néhány nap alatt a város kerületekbe osztott magyarságát megszervezzék, a szavazó közkatónak pedig átérzik a küzdelem nagy jelentőségét és vezényszó nélkül, a politikai iskolázottság, nemzeti öntudat s állampolgári érettség minden rekvizitumával felszerelve sorakoznak a Magyar Párt kibontott zászlója alá. Vasárnap délelőtt 10 órakor a nyári színház nézőterén monstre népgyűlést tart az aradi magyarság hatalmas tömege, hogy bizonyítékát adja annak az egységnek és törhetetlen élniakarásnak, amely, nélkül eredménytelen lenne minden erőfeszítés.

A vasárnapi nagygyűlés.

Az aradi Magyar Párt vasárnapi népgyűlése iránt olyan hatalmas érdeklődés nyilvánul meg, hogy a színház nézőtere kicsinek fog bizonyulni a nagy tömeg befogadására. Minden előkészület megtörtént arra, hogy a gyűlés lefolyása impozáns és a magyarság jelentőségéhez mérten méltóságos legyen. A közeli tanyák népe értesülésünk szerint nagy számban fognak felvonulni a népgyűlésre, amely erőpróbája lesz az aradi magyarság súlyának és egységének.

Községi jelölések.

Az aradi járásbíróshoz tartozó községek is beadták már jelölő listáikat. Mácsa, Kurtics, Szentmárton és Ujsimánd községek megbízottai egymásután jelentek meg az aradi járásbíróshoz, ahol Zih József táblabíró vette át a listákat. Valamennyi község két-két listát nyújtott be, csupán Ujsimándon sikerült a községi előjáróságot akként összeállítani, hogy a jelölő lista a falu egyhangú helyeslésével találkozott. A járásbírósa a beérkezett szabályszerű listákat, jelentése kapcsán felterjesztette a választás központi irodájának főnökéhez: Barbara Sever dr. törvényességi elnökhöz.

A választók ingyen utazása.

(Bucuresti, február 11.) Vaitoianu közlekedésügyi miniszter ma korrendeletben értesítette a vasut-igazgatóságokat, hogy a választási központokba utazó szavazó polgárok részére a közigazgatási választások alatt ingyen vasúti jegyeket adjanak ki.

Egyhangú választások az ország egyharmadában.

(Bucuresti, február 11.) A belügyminiszteriumhoz érkezett jelentések szerint a választási előkészületek az egész országban a legnagyobb rendben és a legnagyobb nyugalommal folynak. Az

Bécs volt polgármesterének különös kálváriája.

Leányainak házassága miatt kibuktatták az osztrák keresztényszociálista párt vezetéséből Weisskirchner dr.-t.

(Bécs, február 11.) Az osztrák keresztényszociálista mozgalom legjelentékenyebb vezérének, Weisskirchner Richard dr.-t a most meg tartott pártgyűlésen kibuktatták a pártvezetésből és helyére egy teljesen ismeretlen városatyát választották. Mivel egyébként ismét a régi pártvezetőséget választották meg, Weisskirchner kibuktatása nagy feltűnést keltett az osztrák politikai életben. — Hiszen Weisskirchnernek, aki az összeomlás előtt Bécs városának polgármestere, majd Ferenc József minisztere volt és a forradalom után évekig mint a nemzetgyűlés elnöke játszott kimagasló szerepet a politikai életben, igen nagy érdemei vannak a keresztényszociálista párt fejlődése körül.

A keresztényszociálista párt lapjai Weisskirchner kimaradását a pártvezetésből az előrehaladott koru államférfiu egészségi állapotával okolták meg. Ez az in-

Gyermektragédia Pesten

Az életét adta oda, hogy megmentse a félcipőjét.

(Budapest, február 11.) Borzalmos gyermektragédia játszódott le a Magdolna-uccában. Az ut közepén játszott társával Fazekas József tíz éves tanuló. Játszóközben villamos közeledett feléjük, amire a gyerekek ijedten rebbentek szét a robogó villamos elől a gyalogjáró felé. Fazekas József a villamos simen átfutott s futás közben egyik lábáról leesett a cipője. A kis fiú meg akarta menteni a fél cipőjét, amely pontosan a villamos sín pár közepén feküdt és ezért hirtelen visszafordult. —

eddig jelentésekből már megállapítható, hogy a benyújtott listák egyharmad része, ellenlista hiányában megválasztottnak tekinthető, miután ezeken a helyeken az ellenlistákat vagy a kitűzött határidő leteltével, vagy egyáltalán nem nyújtották be.

A bucaresti-i harc.

(Bucuresti, február 11.) A városi polgári lista tegnap elkészült. Costinescu főpolgármesternek sikerült a listát úgy összeállítani, hogy a liberális párt egységesen mehet a küzdelembe és a városi liberális szervezetekből nem lesz kiválás.

Közös lista Désen.

(Dés, február 11.) Hosszas tárgyalás után az összes politikai pártok között tegnap létrejött a meg egyezés a közös lista ügyében. A listán 3 liberális, 3 nemzeti párti, 4 magyar, 2 averescánus, 2 zsidó és egy pártönkivüli kapott helyet. A magyarságot dr. Bene Ferenc, dr. Gogomán Antal, dr. Almay Ferenc és Mező Ferenc képviselik.

dokolás azonban nem felel meg a valóságnak, mivel Weisskirchner egészségi állapota nem hagy kívánni valót maga után. Weisskirchner a keresztényszociálista párt szélsőséges frakciójának áldozata. A klerikális csoport nem tudta neki megbocsátani, hogy leányai polgári házasságot kötöttek, holott a keresztényszociálista párt csak az egyházi házasságot ismeri el. Ezért nem szerepelt már a két év előtti választások alkalmával a keresztényszociálista párt jelölő listáján. Miután két év előtt kibuktatták a parlamentből és ezzel együtt a nemzetgyűlés elnöki székéből, mostan a párt vezetéséből is kizsorigították. Osztrák politikai körökben pártkülönbség nélkül nagy részvét uralkodik Weisskirchnerrel szemben, akit saját pártja olyan szigorú büntetésben részesített, mivel leányainak boldogságát a pártprogramm egy elavult pontja fölé helyezte.

Ekkor a villamos már a cipő felé ért, de Fazekas József minden gondolkodás nélkül beugrott a robogó villamos gépes kocsija és pótkocsija közé, hogy cipőjét kiharántsa a kerekek alól. A pótkocsi kerekei a kisfiu testét pillanatok alatt maguk alá gyűrték és derékban ketté szeltek. Mire a villamos megállt, a kis Fazekas Józsi már holtan feküdt a villamos sinek között, a fél cipője mellett.

A villamos kocsi vezetőjét előállították a főkapitányságra, ahonnan azonban kihallgatása után elbocsátották, mivel a szemtanúk vallomása alapján bebizonyosodott, hogy a szerencsétlenséget csak a kis Fazekas Józsi könnyelműsége okozta.

Diplomaták hajbókolnak a Sajtónak.

Intimitások a temesvári kisantant-konferenciáról. — Az udvari miniszter, a figyelmes sajtófőnök. — Konferenciák csatátüzében megedzett rókák — a várakozás izgalmi között

(Saját kiküldött tudósítónktól.)
Egy napi lázasan forró izgalmat hozott főleg az újságírókra a kisantant-külgyminiszterek tegnapi temesvári konferenciája. Mind-egyikünk avval ment el a nagyfontosságú eszmecserére, hogy részeseivé leszünk annak a nagy munkának, amely a nemzetek sorát intézi és hogy okvetlenül közlése férközzünk valamelyik külgyminiszternek, akit aztán úgy szemlől-szembe jól kvallatunk mindenről. Félszáznál több zsurnaliszta volt ott a konferencián, a kik legtöbbje már sok nehéz újságírói feladatot oldott meg és sokan voltak, akik fővárosok politikai boszorkánykonyhájánál látuk közvetlenül, hogyan készül, mint kavargó általunk a politika. Nincs az a politikai riporter, akinek módja, alkalma ne lett volna már ahhoz, hogy egy időelőtt kiröppentett hírrel, vagy valamely politikai megnyilatkozás háttérébe való ügyes belágitással irányt ne adott volna politikai eseményeknek, vagy el ne térítette volna azokat eredeti irányuktól. Ezt mi nagyon jól tudjuk már régen, de amióta az újságírók a diplomata-pályára is kerültek, azóta már államférfiak és diplomaták is rájöttek erre, különösen a legutóbbi időkben és különösen a középeurópai és a kelet-európai országokban, amelyekben egyre nagyobb tér nyílt a politikában az újságoknak és az újságíróknak.

Világpolitika az újságírók részére.

A tegnapi temesvári konferencián is igen nagy szerep jutott a sajtónak, s el kell ismerni, hogy annyi figyelem, annyi válogatott előzékenység nyilvánult meg a résztvevők részéről az újságírók iránt, hogy ez már a nyugateurópai formákat messze fölülhaladta és ez már nem személyeknek, nem is az általuk egyébként megbecsült mesterségünknek szólt, hanem magának a politikának. Sok vihart látott kollégák rossz nyelvi viselkedéséről mondták is, hogy ez az egész konferencia a sajtónak szól, mert hiszen amit a három külgyminiszter meg akar vitatni, azt néhány kurír ide-oda küldözgetésével, meg a diplomácia abszolút precíz működő telefonjával is el tudnák intézni, ehhez nem kell összecsiszítani a fél-kontinens újságíróit. Van ebben egy kis látszata az igazságnak, mert az egészen világosan kiérzik, hogy az újságírókat nemcsak azért hozta magával három ország külgyminisztere és nemcsak azért kellett eljönni most Temesvárra még másik hat ország legjobb és legszámottevőbb politikai riporterének, hogy meghallgassa a nagyon kellemes és igazán szimpátikus Dianu román külgyminiszter sajtófőnök ur francia nyelvű finom fölolvását. Azt a francia szövégi kommunikét, a melytől okosabb aligha lett a világ, szkratáviróval pillanatok alatt el lehetett volna juttatni a világ minden részébe, de nem lehetett volna megkapni a bizalmas

közléseket, amelyeket csak úgy beszélgetés közben ejtett el, vagy szivott föl egy-egy diplomata, vagy az azokkal bizalmas viszonyban levő újságíró.

Üzenet Budapest felé.

Mert nemcsak informáltak bennünket azon a tegnapi konferencián, hanem úgy észrevétlen, úgy szólnán mindegyik külgyminiszter szvittje egy-egy kis halk irányítást is adott. Úgyesen és óvatosan folytak ezek a diplomáciai mesterkedések, de mindenkinek csak haszna volt belőle. A cseh-szlovák külgyminiszter titkára nem véletlenül állott be abba az újságírótársaságba beszélgetni, a melyben a belgrádiak voltak. Akkor éppen egy másik diplomata engedte kihuzni magából a nagy titkot, hogy a cseh kormány és a szovjet között megszakadtak a tárgyalások. A Benes titkára arra volt kíváncsi, miként fogadják ezt a jugoszláv kollégák, akik a maguk országának hangulatát fejezik ki. Az sem volt cél nélkül való, a mikor a jugoszláv külgyminiszterhez közelálló belgrádi kolléga — különben egész jól beszél magya-

A frankhamisítók új kormánylistája.

Befejeződött a frankbotrány pótnyomozása. — Szabadlára helyezését kéri a hamisítási ügy több vádlottja

(Budapest, február 11.) A frankügy most már főképen politikai téren mozog. A franciák ugyan nem tulajdonítanak az ügynek politikai fontosságot, de az Az Est szerinti Windischgraetz lakásán történt újabb házkutatás alkalmával listát találtak, melyen azok a politikai személyek vannak feltüntetve, akik a frankhamisító akció sikere esetén az új kormányt megalakították volna. Ezek szerint Windischgraetz miniszterelnök, dr. Nádosy Imre belügyminiszter, Zdravec István püspök kultuszminiszter és Jankovich Arisztid honvédelmi miniszter lett volna. De szerepeltek a listán még más politikusok is, akikkel kapcsolatban élénk kombinációk indultak meg, mert állítólag olyan nevek is szerepelnek rajta, amelyeket a frankhamisítási affár során még nem említettek. A franciák figyelme egyre erősebben Gömbös Gyula felé fordul, akinek szerepét a frankhamisítás ügye körül még nem látják tisztázottnak. Tudják róla, hogy benső barátai viszonyt tartott fenn a Hágában letartóztatott Mankovich-csal és ifj. Andor Endrével, akit Budapesten fogtak el. Az eddigi vizsgálat szerint Gömbös mutatta be ezeket az embereket Windischgraetz hercegnek azzal, hogy jó és megbízható ébredők.

A titokzatos Schulze Arturról megállapították, hogy már egymásfél esztendővel ezelőtt érintkezésbe lépett Windischgraetzék társaságával. Megállapítást nyert az is, hogy Schulze gyakran fordult meg a herceg budapesti palotájában és sárospataki kastélyában s a hatóságoknak az a gyanújuk, hogy még mindig nem távozott el Magyarország területéről.

— odaült közénk, magyar újságírók közé. Ott ült velünk két budapesti kolléga is és amikor a belgrádi külpolitikai publicista nagy titokban megsgta nekünk, hogy a frankhamisítás kérdésében azért tekintett el a konferencia az intervenciótól, mert egy külső beavatkozás csak használna a mai Bethlen-kormányának, akkor bizony eszembe jutott, hogy ez nem annyira kartársi jóakaratu információ, mint inkább üzenet Budapest felé.

Ahogy a temesvári prefekturán körülöttünk és velünk forgott, kavargott az izgalommal teljes három terem, ahogy a külgyminiszteri konferencia minden apparátusa a legnagyobb figyelemmel segítette a sajtónak, amiben egyébként a kisantant diplomatái előjárnak az egész világon, akkor azt gondoltam el, hogy háboruk helyett ilyen konferenciákat kellene rendezni, embermilliók helyett bennünket újságírókat és a diplomatákat kellene összeereszteni. És ha a diplomaták, újságírók, a kik egyik vagy másik oldalon nem teljesen büntelenek a háboruk földelésében, ugyanannyi buzgalommal, ügyességgel és jóakarattal fáradoznának azon, hogy népek megértsék egymást, akkor akár mindennap lehetnének konferenciák. Több haszna lenne belőlük a világnak... (k. l.)

téről, hanem valahol a határ közelében tartózkodik megfelelő irások hiányában. Ma olyan hírek terjedtek el Budapesten, hogy Schultze a német hatóságok letartóztatták, de később ezek a hírek valótlannak bizonyultak.

A nemzetgyűlés mai ülésén mutatta be az elnök azt az átiratot, amelyet a parlament vizsgálóbizottság küldött és melyben értesíti a Házat, hogy valamelyik képviselő a párisi Matin, valamint a bécsi Abend február ötödiki számában megjelent közleményével megszegte a parlamenti bizottság tagjai számára kötelező titoktartást. A bizottság a gyanú kérdését tisztázni óhajtja és ezért kéri az elnökséget, tisztázza a kérdést és a nemzetgyűlés indíttson vizsgálatot. Az elnök azt javasolta, hogy utasítsa a Ház a mentelmi bizottságot az ügy megvizsgálására, amit a nemzetgyűlés el is fogadott. Ezután Rakovszky Iván belügyminiszter szólalt fel és bejelentette, hogy Hegyemegi Kiss Pál képviselő tegnap azt mondta, hogy Vázsonyi mentelmi jogát megsértették. A belügyminiszter hangsúlyozta, hogy Vázsonyival kapcsolatban tett kijelentésével nem sértette meg a mentelmi jogot. Azt is mondta Hegyemegi Kiss, hogy a belügyminiszter súlyos mulasztásokkal és hibákkal vádoltan állott a parlamenti bizottság elé. Erre kijelenti Rakovszky, hogy csak tanuképpen idézték meg. Beszéde folytatásában hangoztatta, hogy a közvélemény s a nemzetgyűlés hivatottak ítéletet mondani az ő ügyében.

A francia rendőrtisztviselők elutaztak Budapestről és ezzel a pótnyomozás is befejeződött. A

frankhamisítási ügy letartóztatottjai közül Szörtsey és Haala szabadonbocsajtásukat kéri az ügyészségtől. Haala a betegségére hivatkozik. Szörtsey, pedig azt hangoztatja, hogy ellene az ügyészség vádiratában olyan csekély vád van, amely nem ok a fogvatartására.

Németország és a Népszövetség

(Páris, február 11.) Briand és Vanderveelde ma beható tanácskozást folytattak Németországnak a Népszövetségbe való belépéséről és ezzel kapcsolatban Lengyelország népszövetségi tagságáról, valamint a rajnai megszálló csapatok újabb csökketéséről. Ebben a kérdésben azt az álláspontot szögezték le, hogy inopportunus ügy Németország, mint a szövetségesekek számára, ha a rajnai megszálló csapatok kérdéséről polémiát folytatnak. Minden lehető elkövetnek azonban, hogy a megszállás a lakosság számára minél könnyebben elviselhető legyen.

A szerelem vadörzöje.

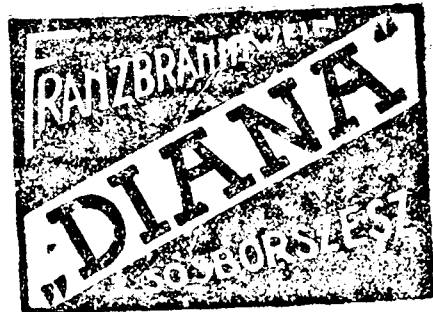
A newyorki Antónia tömegesen idegeníti el a szerelmet.

(Newyork, február 11.) Lengyel Menyhért nagysikerű operettjének, az „Antónia”-nak newyorki címszereplője, Marjorie Rambeau egy csinos botránynak is hősnője lett. Nemrég történt, hogy Mrs. Mabel Kewitt Manton valókeresetet adott be férje ellen, aki az Antónia-ban partnere volt Marjorie Rambeaunak s keresztében tette társnak is a szép amerikai Antóniát nevezte meg.

A bíróság február 12-én tárgyalja az érdekesnek ígérkező vádlóper és ugyanekkor dönt a bíróság Mrs. Manton Kewitt kártérítési igénye felett is. Ez az igény „szerelemelidegenítés” címén 100 ezer dollárra szól. Marjorie Rambeaunak alighanem fizetnie kell, mert Mrs. Manton „in flagranti” kíséretében az Endicot Hotelben rátört Marjorie Rambeaura. Mindkettőjüket negligésben találták, Manton ugyan erősen bizonygatja, hogy nem történt semmi, mint magántitkár volt Marjorie Rambeaunál és egy új szerepről tárgyalt vele — pizsamában. Mrs. Manton azonban betérjesztett egy táviratot is, amelyet ő fogott el. A táviratot Marjorie Rambeau küldte a férjének a következő szöveggel:

Te édes. Szeretlek. Semmi sem választhat el bennünket, csak a Harlem víze. Te kis ragadozó. Társad a bűnben, Marjorie Rambeau.

Az amerikai Antónia-nak nem ez az első botránya. Két színészférje már előbb elvált tőle, mert más asszonyok férjétől „idegenítette el” a szerelmet.



H I R E K.

— Gergely püspök királyi kitüntése. A ma érkezett hivatalos lap királyi kitüntetés hírére hozza. A király érdemei elismerésül Comsa Gergely, Arad görög keleti püspökét a Román Koronarend főtiszti fokozatával tüntette ki. A magas kitüntetés híre általános örömet keltett a városban, mivel mindenki, nemzetiségi és vallási különbség nélkül, egyformán nagyrabecsüli a kiváló lelképásztort s nagyvonalú, jelentős egyházi működését.

— Gazdaküldöttség Robu főpolgármesternél. Ma délután az aradi Kurticsi-úton lakó gazdálkodók küldöttsége kereste fel dr. Robu János főpolgármestert. Elmondották, hogy mincsen legelőjük jószágok számára s kérték a főpolgármestert, utaljon ki részükre arra egy kisebb legelőterületet. A főpolgármester felhívta a gazdákat, nyújtsanak be kérvényt s ha csak mód adódik rá, teljesíti kérésüket.

— Meghosszabbított vadászengedélyek. Az aradi alispáni hivatal értesíti az érdekelteket, hogy a miniszterium a vadászati, vadászfegyverés vadászok engedélyeket március elsejéig meghosszabbította.

— Halálozás. Dankó Gáspár nyug. postafőtiszt folyó hó 10-én rövid szenvedés után elhunyt. Temetése folyó hó 12-én, pénteken délután negyed 4 órakor lesz az aradi felső temető halottas házából.

— A városi póthitelek engedélyezése. Ma hozta le Bucurestiből Stanca Ermin vármegyei főszámvévő a belügyminiszter határozatát, amelyvel véglegesen jóváhagyja a város idei költségvetését s melyben a belügyminiszter fölhatalmazta a főpolgármestert, hogy a költségvetést hajtsa végre. Ugyancsak véglegesen jóváhagyta a belügyminiszter a városi tisztviselők új beosztását is. — A város tavalyi fedezetlen kiadásainak és a város régebbi ötödfél milliós tartozásának fedezésére póthitel engedélyezése dolgában is befejeződtek a tárgyalások, amelyek jóváhagyása, illetve engedélyezése a közeli napokban szintén megtörténik.

Az aradi

Uránia-ban

ma, péntektől

BARO GARRAGAN

izgalmas dráma.

Főszerepben:

Carmel Myers

Az előadások 1/2, 5, 6, 1/2, 8 és 9 órakor kezdődnek.

— Gencsyné nagy jelmez-bálja 14-én a Központban.

Adakozzunk az árvizkárosultaknak!

Ma az arad-tanyai gazdák és a pécskai kereskedők küldték el adományukat az Aradi Közlöny útján a karácsonyi árviz károsultjainak. Kisemberek: gazdálkodók és kereskedők szíve szólalt meg, egyszerű, derék emberek részvéte tevődött össze apró számokból szép összeggé. A falvak érző népe egymásután rendezte multságait az árvizkárosultak javára és a vidám farsangi hangulat vármját nyomorban sanyalódó embertársaihoz juttatja. Az arad-tanyai gazdák sorában a következők adakoztak: Polonyi Pál 100, Jurik István 100, Hegves Mátyás 100, Szőke Antal 70, Bedő József 50, Fodor István 50, Raicu Aurél 50, Császár István 50, Jurik János 20, Ordódi Gábor 20, Farsang István 20, Laza József 20, Laza János 20, Ordódi Antal 10, Kiss István 15, Tóth János 20, Kiss Márton 5, Guza Mátyás 10, Tóth Ferenc 5, Cseri József 20, Lénárt János 20, Molnár István 10, Mester József 10, Mester Illés 10, Mezei Márton 10, Matuska János 10, Kovács János

20, Szalai István 10, Détári Ferenc 10, Lénárt Mihály 20, Tóth András 10, Tóth József 5, Tóth Mihály 5, Szomorú István 20, Kelemen István 20, Détári János 20, Lénárt József 10, Gavrilovics István 20, Angel György 10, Csató Lajos 5, Gáll József 10, Gáll Pál 10, Rohács Pál 20, Nagy Lajos 10, Demján Koszta 10, Détári István 20, Goldis István 10 lejt, összesen 1100 lejt.

A mai napon különben a következő adományok folytak be hozzánk:

A magyarpécskai kereskedők táncestélyének jövedelme 1354.— lej
Az arad-tanyai gazdák bálján történt gyűjtés 1100.— lej
A tanyai bál lista jövedelme 353.— lej

eddig gyűjtésünk 112.517.50 lej
összesen 115.324.50 lej

A gyűjtést folytatjuk, az adományokat nyilvánosan nyugtázzuk.

A szavazólapon törölni nem szabad, mert ezzel az érvénytelenné válik.

— Amikor az asszony féltékenyé teszi férjét. Mayer János aradi lakatos különös történetéről írunk ma: késsel megszurta Crisán Pál cipészt, mert azt hitte, hogy feleségével randevuja volt. Majd önként jelentkezett az aradi ügyészségen, ahonnan a rendőrségre kísérték át s most follik a részletes nyomozás. Az esetnek mára érdekes fordulata támadt, amely egész különlegessé teszi az ügyet. Friedmann Ignác dr. aradi ügyvédnél, akit a letartóztatásban levő Mayer a védelemre kért fel, megjelent ma a lakatos felesége s ott érdekes részleteket mondott el, ebből a tragédiának indult történetéből. Előadta, hogy Mayer János elvált első feleségétől, amikor őt elvette, azonban házasságuk után is állandó érintkezésben volt elvált feleségével, akivel sokat találkoztak. Az új felcsé ez a helyzetet tűrhettelemnek találta s elhatározta, féltékenyé teszi férjét, hogy azután visszahódítsa magának. Az emlékezetes estén elmondottá urának, hogy szeretője van, ez persze nem volt igaz. Másnap korán reggel pedig az első feleségéhez készült s arra akarta kérni, hogy a férjét ne tartsa magánál. Korán kellett mennie, mert az első asszony reggel fél nyolckor munkába indult. Arra nem is gondolt, hogy a férje utána les. Közben találkozott Crisán Pál cipésmesterrel, akinél már régebben fekszik férjének egy pár cipője javítás végett. Megszólította s megkérdezte, mikor lesz kész a cipő, mert férjének halaszthatatlan szüksége van rá. A cipész meg is ígérte a munkát s ezzel már el akartak válni, hogy mindegyik folytassa útját, amikor odarohant a férj s késsel bele-szurta a mit sejtő cipész vállába. Mayer János ezután elrohant s az asszony csak a rendőrségen látta viszont, amikor a vallomását tette. Az asszony már mélyen megbánta, hogy cselhez folyamodott s most fő-

rumról-fórumra jár, férjének kiszabadítását sürgetve. Mivel a cipész csak jelentéktelen sebet kapott, valószínű, hogy őhaja a nyomozás befejezése után teljesebbé is megy s Mayer Jánost a főtárgyalásig szabadlábra helyezik.

— A rosszul sikerült árverés. Ma délután árverést tartottak az aradi Bohus-palotában. Németh volt aradi, jelenleg ismeretlen helyen nyaraló, illetve telelő cukorkakereskedő berendezését árverezték el. Az érdeklődés nagy volt, azonban, mint a szép számban egybegyűlt ügyvédek elkeseredve konstataáltak, pénz nem igen jelentkezett. Németh tekintélyes adósságok hátrahagyásával tünt el néhány héttel ezelőtt Aradról. Az érdekeltek ügyvédek felkutatatták a berendezések s gépek hollétét és elhatározták, hogy ezekből kártalanítják magukat, meg a hitelezőket. Az első csalódás akkor érte őket, amikor az állam gyorsabbnak bizonyult s a gépeket adó fejében lefoglalta. Maradt a berendezés, amely a Bohus-palotában volt. Ezt ma árverezték el. Sikertelenül összesen 15.000 lejt bevénnyők, amiből elsősorban a házbért fizették ki, azután összegyűlt az öt ügyvéd s szomorúan állapították meg, hogy bizony elég kevés jut egy-egynek az árverési költségek levonása után. A hitelezők pedig — továbbra is hitelezők maradnak. Nekik egyáltalában nem jutott semmi...

— Pályázat. A városi Cépüzemek 500 m³ homoknak a Marosból való kitermelésére és a 200 méternyire levő vasúti vonalhoz való szállításra felhívja az érdeklődőket ajánlat benyújtására. Esetleges felvilágosítást a városi közúti vasút irodája nyújt.

— Közkívánatra a jelmezes babából 14-én, vasárnap d. u. 4 órai kezdettel, szépségversennyel egybekötve, meg lesz ismételve az aradi Központban. Kérnek a szülők, a

babákat a multkori jelmezekben elhozni sziveskedjenek.

Könyvtömeg kiárusítás Kerpelnél.
— Bajnoki sorsolás vasárnap, f. hó 14-én d. e. 9 órakor a sporttelepi helyiségben lesz megtartva. Az egyesületi képviselők hozzák magukkal az atletika, bicikli, uszó, tenisz, stb. sportágakra vonatkozó írásbeli terminuskéréseiket. Mindazon egyesületek, melyek a szövetségnél hátralekban vannak, nem kaphatnak semmiféle terminust és sorsolva sem lehetnek. A II. oszt. egyesületek mérkőzései f. hó 21-én d. e. 9 órakor lesznek megtartva. Kerületi titkárság.

Mulatság.

— Szombat este végre találkozunk azok, akiket a jótékony közös találkozóra hív a kulturpalota nagytermébe. A belépő-jegyek túlnyomó részét már előre megváltották azok, akik úgy érzik, hogy nem szabad hiányozniok az árvizkárosultak javára rendezendő estélyről. A kulturpalota nagyterme az előjelek után itélve szombat este zsúfolásig meg fog telni Arad város és Aradmegye intelligens, jótékony és művészetet kedvelő közönségével. Nem győzzük eléggé kiemelni a monstre-műsor művészi értékét. Ahol annyi művész erő szerepel együtt, mint szombat este, ott a siker el nem maradhat. Akár Egyhy Ghyssa, a szabadláncok zseniális művésze, akár Weil Magda, a nagyvárú hegedőművész, akár Freund Leó a kivételes tehetségtel zongoraművész, akár Popp Lya, a kolozsvári operaház finnpelelt énekesnője önálló hangversenyt is rendezhetne. El kell képzelni, milyen művészi élményt jelent ennyi művész egy csokorban, amikor még a két aradi hangfenomén: dr. Grünfeld Edéné és Borelné asszony és Románia egyik legkiválóbb hariton-énekese: Andreescu, hogy a felgyelmezett dalárdáról ne is beszéljünk, csatlakozik ennyi jeles művészhez. A zongora-kíséretet Gellért Pál karnagy és dr. Szelle Károly, a két elsőrangú zongorista látja el. A műsört tánc-mulatság követi, amelyn a zenét a katonazenekar, elsőrangú cigánybanda és jazz-band szolgáltatja.

— A katolikus bálát február 15-én a Fehér Keresztben hagyományos szép, kedves keretben tartják meg az idén is. Gyönyörű műsorról kezdődik, kitűnő büffével folytatódik, amely még arról is híres lesz, hogy bár minden asszony kitesz magáért és konyhájának legremekesebb művét hozza el vacsorára, ilyen olcsón még soha nem részesültek ennyi jóban. Nagy táncos-tábor fog buzdólkodni, hogy a hölgyek pihenés nélkül táncolhassanak világos kivilágított. Belépőjegyek ára 80 lej.

— Az árviz-estély rendező-bizottsága felkéri a jótékony egyesületek választmányának tagjait, hogy a szombati nap folyamán a különböző ételmisztereket a kulturpalota olvasó-vagy kistermébe szállítsák.

— 1926. február hó 20-án a Meteor kerékpár-klub önkijé a Fehér Kereszt nagytermében.

— Pincér-bál 1926. február 27-én az aradi Fehér Keresztben.

Jön! HARRY PIEL szenzációs új filmje. Jön!

KÖZGAZDASÁG.

Meg kell fizetni a hadikölcsöntartozásokat.

A cluji tábla elvi jelentőségű döntése.

(Cluj, február 12.) Elvi jelentőségű, érdekes döntést hozott a cluji tábla. A cluji Hitelszövetkezettel még a világháború alatt gróf Bethlen Bálint nyolcvanezer korona értékű hadikölcsönt jegyzett ottani számlájának terhére. A jegyzés megtörtént, a hadikölcsöntkötvények a hitelszövetkezethez kerültek és azok a gróf számlájának terhére könyvelték el. A háború végeztével felszólították Bethlen Bálint grófot, fizesse meg a lejegyzett összeget. A gróf

nem volt erre hajlandó, mire a szövetkezet beperelte a grófot. A törvényszék első fokon megítélte a szövetkezetnek a követelt összeget, valamint annak kamatait és a perköltségeket. Bethlen Bálint megfélembreztette a törvényszék ítéletét és most a táblához került az ügy, amely jóváhagyta az elsőfoku ítéletet, kimondta, hogy a jegyzett hadikölcsöntkötvények ára kifizetendő s Bethlen Bálint grófot kötelezte negyvenezer lej megfizetésére.

intézetet jelentős mértékben fejlesztette.

= Árverési hirdetés. A kereskedelmi és iparkamara ezúton hozza az érdekeltek tudomására, hogy ez évi február hó 25-én az aradi vámhivatal irodájában különféle elkobzott áruk nyilvános árverésen eladtnak.

Irodalom és művészet.

* Az aradi színház heti műsora. Pénteken este: Orlow, operette. Szombaton fél 8 órakor: Orlow. Tizenegy órakor: Pikáns előadás. Vasárnap délután 3 órakor: Orlow. 6 órakor: Miss Lilian. (Bemutató-előadás.) 9 órakor: Orlow. Hétfőn: Zsidónó. (Jadlowker Hermann vendégfellépésével.)

* Jadlowker Hermannak, a világ egyik legnagyobb élő tenoristájának vendégfellépése iránt óriási érdeklődés nyilvánul meg és ezért a színház pénztára csak szombat délig tartja fenn a hérlők helyeit. A „Zsidónó” hétfői előadásán Z. Várady Margit, ez a kiváló operaénekesnő lesz Jadlowker partnere. Eseménye a vendégestének Rácz Imre vendég szereplése is, aki a biborost énekli. Vendégként lép fel a gyönyörű hangú Schronk Ilonka, aki a hercegnőt énekli, a herceg szerepében Szücs Laci tesz bizonyosságot kvalitásáról. Ladiszlav és Jody énekelnek mér két főszerepet, a zenekart Csányi Mátyás vezényli.

* Jadlowker a jövő hét csütörtökén a „Tosca” Cavaradossiját énekli és ebben a szerepében bucsuzik el Arad közönségétől. Felgyógyulása után ebben az operában lép ismét Arad közönsége elé Róna Dezső, aki nek a Scarpia parádés szerepe.

* Az „Orlow” sorozatos előadásai vasárnap este megszakadnak, mert hétfőn Jadlowker vendég szerepével, kedden Szendrey Mihály negyven esztendő jubileumát ünneplik, szerdán román előadás van és csütörtökön Jadlowker bucsuzik. Addig azonban zsufolt házak ünneplik az „Orlow” szereplőit.

* A „Miss Lilian” (Modern lá-

nyok) a legérdekesebb prózai bemutatóadás vasárnap délután hat órakor, amelyre már most óriási az elővétel.

* Az „Orlow”-ot, ezt a gyönyörű és pazar kiállítású operettet már csak vasárnap estig játszik és ismét csak a vendégesték után kerül színre.

* Arad társadalmi lázasan készülődik Szendrey Mihály negyven éves jubileumának megünneplésére, aki Molnár Ferenc egyik legérdekesebb darabjának, a „Hattyu”-nak Jácint-házában jubilál.

Az aradi Apollóban

pénteken és szombaton

Fanni

és a cselédkérdés

vigjáték.

Főszerepben:

KENNEDY MAGDA.

Az előadások 5, 6, 7, 8 és 9 órakor kezdődnek.

MOZI.

xx „Fanni és a cselédkérdés” vigjáték nagy sikere az aradi Apollóban. Nagy sikerrel vetíti az aradi Apolló mozgószínház az utóbbi idők egyik legszenzációsabb vigjátékát. Ugy a téma, mint a feldolgozás egész ujjirányba tereli a filmkészítés művészetét. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx „Báró Garragan” kalandor filmbemutató az aradi Urániában. Ma, pénteken mutatja be az aradi Uránia mozgószínház a „Báró Garragan” című szenzációs kalandorfilmet, amelyet a londoni, newyorki és berlini mozgószínházak egyfolytában hat hónapon keresztül tartottak műsoron. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx „Botrány.” Főszerepben: Gloria Swanson és Rod la Roque, legközelebb az aradi Apollóban.

xx Jön! Harry Piel legszenzációsabb filmje.

Felelős szerkesztő:

RÉTHY JÓZSEF.

Cenzurat: Prefectura Județului.

Bankkölesnőket

bel- és külvárosi házakra, Arad környéki földekre és egyéb ingatlanokra, legelőnyösebb feltételekkel folyósítatók: **H A A S Z Irodája Arad,** Str. Eminescu (v. Deák Ferenc-ucca) 12.

Jön!

Jön!

Az aradi APOLLOBAN

GLORIA SWANSONNAL a főszerepben

BOTRÁNY.

NYILTÉR.

Értesítés: A rovat alatt közöltékért nem vállalunk felelősséget.

ÉRTESETÉS!

T. vevőink tudomására hozzuk, hogy Schwartz József úrtól képviselőnk megvontuk s így cégünk nevében rendelések felvételére a mai naptól kezdve jogosítva nincs.

„COLUMBIA” tükörgyár,
Timișoara.

ÉRTESETÉS.

Van szerencsém a mélyen tisztelt hölgyközönséget tisztelettel értesíteni, hogy a

DEUTSCH TESTVÉREK NŐI
DIVATÁRUHÁZ EMELETI HELYISÉGEIBEN A LEGMODERNEBB BERENDEZÉSŰ NŐI DIVAT SZALONT NYITOTTAM.

Főtörekvésem odairányul, hogy a t. hölgyközönség minden divatigényét — úgy francia mint angol divat szerint — teljesen kielégíthessem, mi célból a legkiválóbb munkaerőket alkalmazok és így az aradi „Ida-Salon” tulajdonosát is sikerült társul megnyernem.

Midőn még arról biztosítom a t. hölgyközönséget, hogy minden igénynek megfelelő munkát a legutányosabban fogom elvállalni, felkérem, hogy nb. látogatásával megtisztelni méltóztassék.

Tisztelettel:

968

WINTERNITZ JENŐ.

ÉRTESETÉS!

Dr. D. Cosma

pénztári főorvos

rendelőjét áthelyezte Arad, Piața Catedrală (Thököly-tér) 7. szám alá.

Rendel belbetegeknek és tüdőbetegeknek! Röntgenvizsgálat d. o 10—12 és d. u. 3—6. 1085

ÉRTESETÉS.

A mélyen tisztelt közönség szives tudomására hozzuk, hogy Arad, Str. 29. Decembrie és Strada Mășianu (Hasszinger- és Forray-uccák) sarkán (bajarat a Hasszinger-uccai oldalon) angol-, női- és uriszabó divattermet nyitottunk.

Midőn a nagyközönség támogatását kérjük, nem mulaszthatjuk el bejelenteni, hogy elsőrendű munkánkért szolid árakat számítunk. 1016 Teljes tisztelettel

ifj. Góda, Kun és Pánits

Olcsón eladó házak

Str. Consistorului (volt Batthyány-ucca) közelében emeletes ház elfoglalható egy 4 és egy 3 szobás lakással, nagy kerttel 875.000 leiert. — Piațetér közelében üzletház 180.000 lei bérjövdelemmel, egymillió 500.000 leiert. A vételhez az összeg felerésze elegendő. — Két lakásos ház, melyből egy 2 szobás lakás elfoglalható, vízvezetékekkel 375.000 leiert. — Földszintes, jókarban levő ház egy 4 szobás és egy 1 szobás elfoglalható lakással, vízvezetékekkel 400.000 leiert. — Emeletes, 16 lakásos bérház, fűdőszobákkal 1.600.000 leiert. — Emeletes, 12 lakásos bérház fűdőszobákkal, nagy kerttel 1.050.000 leiert. — Újonnan épített 6 lakásos üzletház 850.000 leiert. — Hat lakásos üzletház, elfoglalható 5 szobás lakással, üzlethelyiséggel, 600.000 leiert. A megvételhez a vételár felerésze elegendő. Megbízott: **H A A S Z ALBERT** Irodája Arad, Str. Eminescu (v. Deák Ferenc-ucca) 12. 16582

Lapkihordópár azonnalra

jó fizetéssel felvétetik. —: Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában.

Megérkeztek A. GAGNIERE & CO. LONDON

Világhírű fértiszövet
különlegességel

J. SCHUTZ

egyedárusítónál Arad, Str. Eminescu 28. Telefon: 5-16.

Egyházi háborúság a rádió miatt.

(Budapest, február 11.) A budapesti rádió-hírszolgálat híreken és hangversenyeken kívül vasárnapokon és ünnepnapokon egyházi szónoklatokat és zenés miséket is közvetít, nemkülönben többször kabaré-előadásokat is rendez. Emiatt a katolikus egyházi vezető személyek között nagy viták folynak a rádióról. Nagy megbotránkozással állapították meg, hogy a rádióon illetlen dolgokat is hall a közönség. Erélyes fellépésre készülnek illetékes helyen, hogy megakadályozzák azt, hogy erkölcsstelen tartalmú és célzatu fércmunkák terjesztésére használják fel a rádiót. Különösen Kondor Ibolyának egy szonóját kifogásolják. Több tekintélyes egyházi férfi azt hangoztatja, hogy semmiesetre sem szabad megengedni, hogy egyházi beszédek és

zenés miséket is közvetítsen a rádió. Másrészt azonban hangsúlyozza azt a nagy propaganda-erőt, amely a rádióban rejlik és annál kevésbé akarják ezt kihasználatlanul hagyni, mert legújában már protestáns istentiszteleteket is lehet rádióon hallgatni. Hallgatásának olyan kifogások is, hogy mióta a rádió is lehet zenés misét hallgatni, azóta megcsappant a templomlátogatók száma. A hívek ugyanis úgy vélekednek, hogy a misének ilyen meghallgatása egyenértékű azzal, mintha a templomban jelennek volna meg és a rádió közvetítésével olyanok is hallgatnak misét s ájtatoskodnak, akik különben nem mennének el a templomba.

A két párt harca már olyan előrehaladott stádiumban van, hogy rövidesen a legfelsőbb egyházi fórum fog dönteni.

Gyilkosság, vagy szerelmi kaland?

Budapesten eltűnt egy dúsgazdag terménykereskedő

(Budapest, február 11.) A budapesti rendőrség két nap óta utokzatos eltűnés ügyében folytat nyomozást.

Braun Dezső 45 éves, dúsgazdag barettyóujfalui terménykereskedő február 8-án megszállott a Royal-szállodában és délután két órakor kifizetve a szoba árát, azzal távozott, hogy az esti vonattal utazik haza családjához. A felesége és a rokonsága azonban hiába várt, nem érkezett meg, de még csak levél, vagy más értesítés se jött tőle. A család felkérésre Farkas József kereskedő, Braun sógora tegnap Budapestre érkezett s megkezdte a kutatást az eltűnt rokon után.

A szálló személyzete csak annyit tudott mondani, hogy Braun podgyász nélkül jött reggel és délután ugyancsak minden csomag nélkül távozott, megírta kijelentőlapját és azt mondta, hogy utazik.

A rendőrség két napon át folytatta a rokonsággal együtt a nyomozást, azonban nem sikerült még nyomára akadni. Ammit megállapítottak, hogy eltűnésekor csak öt-hat millió magyar korona volt nála, mert előző napon a hazulról magával hozott több százmillió koronát üzleti ügyekben kifizette. A család szerint öngyilkos ságtól nem kell tartani, mert erre semmi oka sem volt Braun Dezsőnek.

A nyomozás során még annyit sikerült kideríteni, hogy Braun Dezső aznap este egyik budapesti mulató táncosnőjével volt együtt, akit még szintén nem tudtak megtalálni. Nem tartja a rendőrség lehetetlennek, hogy a kereskedő a táncosnő lakásán tartózkodik, vagy azzal együtt elutazott s ezt családja előtt titkolni akarja, remélik azonban, hogy rövidesen sikerül a rejtélyt megoldani.

Kézimunka

rajzolva, kezdve és készen Gebellnek, Smirnak Fog-
gönyök, Agytakarók. Mindennemű kézimunka anya-
gok nagy választékban. Smirna nyitra, montroska. Arad, Str. Col. Priel No. 1.
Előzetesítés. Harisnyák szolid árakban. Sz. 12. 2418

ERNESZT

Olcsón eladó ma!m!

Arad közelében, vasúti állomás térszomszedságában nagyforgalmu motormalom, hozzátartozó téglából épített 6 szobás lakóházzal, pincével, óriási telekkel 1.200.000 leiert eladó. — Az átvételhez 400.000 lei szükséges.

Kizárólagos megbízott: HAASZ krodija, Arad, Str. Eminescu (volt Deák t.-a.) 12.

Müller J. és Fia

Kelmefestő, vegytisztító és
fehérnemű gőzmosógépre
Arad, Str. Coza Voda 40. (Tökötly tere-s.)
Gyűjtőtelepek: Str. Bratisau 7. (Weitzer-u.)
és Calea Banatului 4. (Asztalos S.-ucca.)
Elismert legszebben fest, mos és tisztít
(szárazon). — Gyászruhák 8 óra alatt fes-
tetnek. — ÜIDONSÁG: Használt bőrke-
tyűk, irattartók, bőrkabátok, bőrdöör,
cipők újrafestése elfogadtatik bármely
szinben felelősség mellett. 15220

Órakonnyvelést,

adótárgyalások előkészítését elvállal-
lal o m. Kettős könyvvitelt tanítók fe-
lelősség mellett. **Vetényi,** Arad, Str.
Coza Voda
No 23. (Tökötly-ucca). 1014

Borbélyüzlet

nagy forgalommal, teljes berendezéssel

Feil Mátyás-féle

Aradon Calea Ardeului I. sz. alatt

más elfoglaltság miatt

áron alul is eladó.

Asztalos- és műbutorgyárosok

Kivánatra kaphatnak:

Blitzmatt watterprof Dul-
lack legjobban bevált politur-
pótló, clarefactor Martalin,
Penetra. Plenelin, stb. külön-
leges cikkekrol ismertetőt a
Bánáti vezérképviselőttől:

Schatteles Ögynökség

Lugoj, Vásár-ucca. Telefon 16.

Sok évi gyakorlattal bíró

magyar-német gyors- és gépirónó,

könyvelő állást változtatna.

Megkereséseket „Önálló munkaerő”

jeligére az Aradi Közlöny kiadó-

hivatalába kér. 1032

Tőkebefektetés céljára alkalmas, évi

190.000 LEIT JÖVEDELMEZŐ BÉRHAZ

a Piata Avram Iancu (volt Szabad-

ság-tér) közvetlen közelében 1 1/2

millió leiert eladó. Megbizott: 16126

Urasuliroda Arad. főpostával szemben.

Eladó magánház

2 szoba, fürdőszoba, konyha,
élekkamara, előszoba, csukott

1010 folyosó, vízvezeték és vil-

lanyvilágításnal, a szon-

nal elfoglalható.

Cím: Arad, Str. Oltuz (Illés-u.) 111.

Tenyészkauok

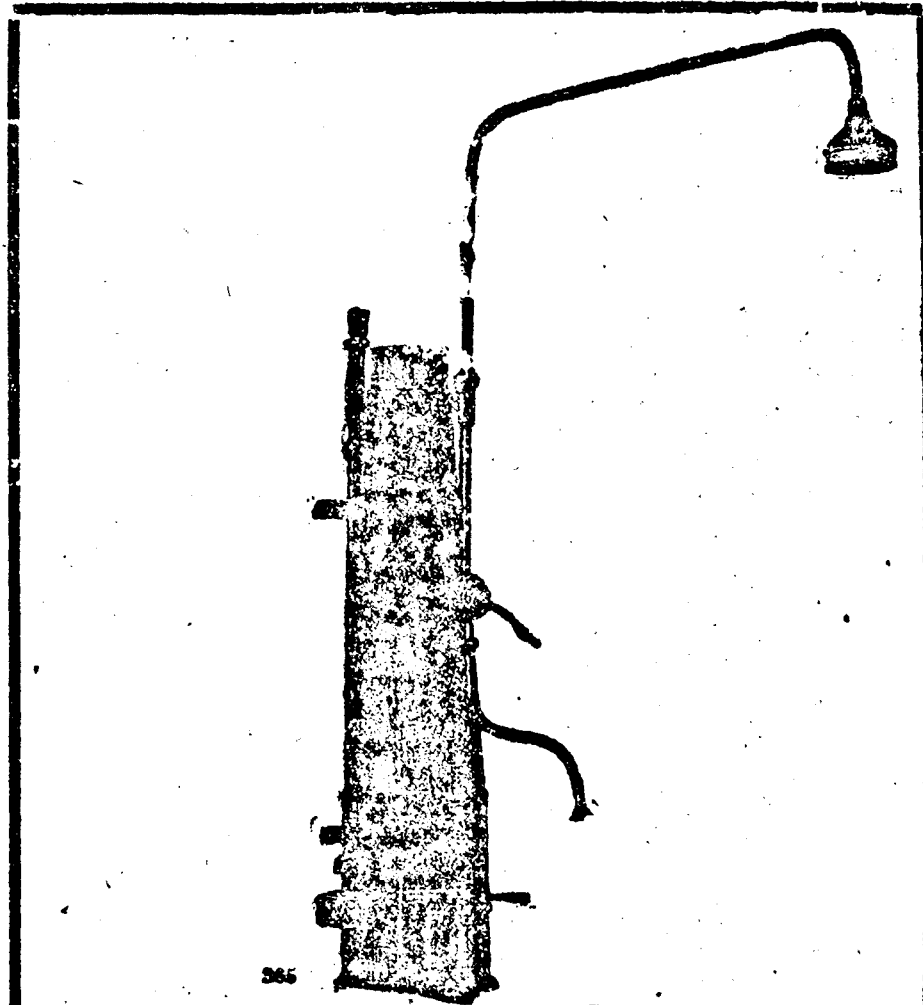
és 300 db. herélt és

miskarolt egyéves sülők

elsőrendű mangolika faj eladó. Érdeklődni

lehet: Holländer Miksánál Arad,

Strada Cioasa 7. (Szent László-ucca). 1029



Ugy, mint a békében, ismét kényelmesen és olcsón fürödhetünk
gázzal, valamint számtalan ipari célra is előnyösen használhatjuk a ki-
tűnő minőségű gázt. — Berendezési tárgyakat részletfize-
tésre és gázszereelési munkálatokat önköltségi árban vállalunk.

UZINELE COMUNALE Sectia Gaz aerian

Arad, Str. Muciu Scevola No. 9., 11., 13.

Telefon 27., 25. és 16. és Str. Eminescu 4. sz. alatt levő városi Üzlet min-
dennemű megrendelési ügyben a nagyérdemű közönség rendelkezésére áll.



MARTIN JAKAB keztyü- és sérvkötő üzlete Arad, Str. Horia 3. (Száchenyi-u) Vállalja keztyük tisztítását, javítását. Kész áruk raktáron.

Új harci riadót mondott Mussolini.

Az olasz minisztereinek válasza Stresemann német külügyminiszternek. — Változatlanul kritikus a német-olasz viszály.

(Róma, február 11.) Mussolini minisztereinek tegnap a szenátusban válaszolt Stresemann beszédére. Kijelentette, hogy első beszédét jól megfontolta és nem volt elhamarkodott a Brenner-hágóra vonatkozó kijelentés sem, amelynek értelmé az volt, hogy Olaszország sohasem fogja magát alárendelni a külföldi arroganciájának. Stresemann válasz nélkül hagyta az ő vádjainak egész sorát s nem akar arról tudni, hogy a német hivata-

los életben előkelő szerepet játszó személyek vezetik az olaszellenes kampányt. Ha Stresemann kijelenti, hogy akciót fog kezdeni Dél-tiról ügyében, akkor az olasz kormányának kötelessége megváltoztatni három éve folytatott türelmi politikáját, mert különben az olasz nép érdekei veszélyeztetve lennének. Ami a gazdasági represszáliákat illeti, Olaszországnak joga van védekezni a bojkott ellen. Mussolini beszédét a szenátorok felállva tapsolták.

Ellensége a magyarnak, aki megbontja a magyarság egységét!

Elveszett és megkerült egy négyszázmillió nyakék.

Carton de Wiart grófnő és gyöngnyakékének becsületes megtalálója.

(Bécs, február 11.) Az utóbbi hetekben sűrűn jelent meg nyomtatásban Carton de Wiart grófnő neve a frankhamisítással kapcsolatban. Reá hárukt a gyanu, hogy összekötő kapocsként szerepelt az Albrecht-párt és Ruprecht bajor hívei között, valamint futárszolgálatot végzett Windischgraetz Lajos herceg számára. A francia detektívek most vannak elfoglalva Carton de Wiart grófnő szerepének tisztázásával. Ezzel egyidejűleg az egyik bécsi lap egy másik esetből foglalkozik a grófnő személyével. Carton de Wiart grófnő 1924 tavaszán feljelentést tett a rendőrségen, hogy rendkívül nagyértékű, 125 keloti gyöngyből álló nyakéke eltűnt.

A feljelentésben a nyakék értékét több százmillió koronára becsülte. A rendőrség erre hirdetményt tett közzé a hivatalos „Wiener Zeitung”-ban, hogy a nyakék becsületes megtalálója 15 száza-

lombban részesül a rendőrigazgatóságban. Néhány hét múlva jelentkezett a megtaláló Konrad Imre kereskedő személyében. A rendőrigazgatóság átvette tőle a nyakéket, átadtak neki jutalomként 5 millió koronát és kötelezvényt irattak vele alá, hogy megelégszik ezzel az összeggel. Néhány nap múlva Konradnak tudomására jutott, hogy a nyakék értéke 300—400 millió korona s így a törvény értelmében 40—50 millió korona jutalomban kellett volna részesülnie.

Levelet írt tehát Carton de Wiart grófnőnek, azonban nem kapott választ. Hasonlóképpen válasz nélkül maradt Konrad ügyvédjének levele. Erre Konrad kártérítési pert indított a grófnő ellen, aki végre nagy nehezen további 5 millióban kiegyezett a becsületes megtalálójával, aki így 30—40 millió helyett 10 millió koronát kapott.

Keresek! 4 szobás modern tiszta lakást április 15-re.

Cím az „Aradi Közlöny” kiadóhivatalában. 834

Sarokbérház 3 uccára

80 m. uccai fronttal, szállóival, 20 helyiséggel, állomással szemben, 2 üres telekkel, kereskedelmi vagy ipari célokra kiválóan alkalmas, elköltözés miatt olcsón eladó. — Bővebbet: Györfy „Mures” irodájában Arad

Arad, Strada Românu'ui (Zrinyi-uccában)

egy négyszobás és egy háromszobás, fürdőszobás lakásos ház sürgősen eladó. — Bővebbet:

GYÖRFFY „MURES” irodájában Arad. 15224

Egy millió tőkével

társulnók szolid életképes aradi ipar vagy kereskedelmi vállalathoz.

Választ „Z. K. P.” jeligére az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1023

W alkány

község határában ÖBESENYÓ mellett 360 KAT. HOLD kiváló minőségű SZÁNTÓFÖLD felszerelés nélkül, egyben vagy 3—4 részletben olcsón és kedvező fizetési feltételek mellett; továbbá az UTVINISI (ötvenes) határban Curticiutól 2 km.-re 10 kat. hold I. osztályú szántóföld igen olcsón eladó. Bővebbet:

Györfy „Mures” irodájában Arad, Strada Unirei (Fábián G.-u.) 15224

APRÓ HIRDETÉSEK.

Tudnivaló az apróhirdetésekről: Az apróhirdetések díját szavak szerint számítjuk. — Minden szó hirdetési ára hétköznap 3 lej — bány, vasárnap 4 lej. — Vastagabb betűvel 6 lej, illetve 8 lej. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. — Hirdetéseket d. u. 5 óráig vesszük fel. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 30 lej, vasárnap 40 lej. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetéseket szűnjön, amelyek tartalmánál fogva arodái alakjában nem közölhetők, azt minden egyes esetben megváltoztatása, illetve helyesbítése. * * * * * Hirdetéseket telefon útján is fogadjuk, telefon szám: 151. * * * * *

Levelezés.

„KANÁRI-COLIBRI” jeligére levél van az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1034

ELHANYAGOLT uriaszony megismerkedne díszkrét gavalér uriemberrel. Leveleket „Nincs igazság” jeligére jelezve kér az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1025

ELŐKELŐ társadalmi állású fiatalember feltétlenül intelligens, csinos, unatkozó urnő vagy urleány érdeklődő ismeretséget keresi, kinek szórakoztató barátja lenne. Leveleket „Vénus” jelige alatt az Aradi Közlöny kiadóhivatala továbbítja. 1038

Házasság.

HÁZASSÁGKÖZVETITÉSI ügyben forduljon bizalommal „AMOR” házasságközvetítő irodához. Cégjelzéstelen levelezés Timisoara, I. Gen. Praporgescu 7. 499

Alkalmazás.

BEJÁRÓ TAKARITÓNÓ jó bizonyítvánnyal fél napi munkaidőre azonnal felvétetik. Arad, Str. Consistorului 12, sz. (Batthyány-u.) I. em. jobbra.

DADÁ keresetkét két kis leány mellé. Ugyintén egy kiszolgáló leány és egy szobaasszony óvadékkal felvétetik. — Arad, állomással szemben, Hotel Camin No. 21. 1024

URIHÁZHOZ bejáró főzőnőnek mennék. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1027

MOLNÁRSEGÉD, fiatal, szorgalmas azonnal felvétetik Braun malomba Ujmikélaka. 10317

ONDOLÁLO manikűrözönök nagyobb leányok tanulónak felvétetnek. Bálint Gizi, Arad, Str. Eminescu 3. 1031

VASALÓNÓT, ügyes munkást felvesszünk. Gratia fehérneműgyár Arad, Str. Moise Nicoara 16. (Petőfi-u.) 15224

Lakás.

KÉT teljesen különbejáratu uccai butorozott szoba város központjában azonnalra kiadó. Ajánlatokat „Uccai” jeligére az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 1030

ELEGÁNS butorozott szoba fürdőszobával kiadó. Cím Löbl hírlapiroda Arad. 1037

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba azonnalra kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1039

Vétel és eladás.

ÜZLETI KÖNYVEK, DOSSIEK, levélrendezők, nyomtatványok és minden irodai cikk KÉRPELNÉL Arad. 98

URI SZOBA, szalon, háló berendezések, antik szalon, perzsaszőnyegek, kis Singer gép, gramofon, hegedű, zongora, cimbalom, különböző antik butorok, egyes butordarabok, kézinunkák, függönyök, festmények, férfi ruhák és kabátok, női fehérneműk, asztalnemű, antik órák, márvány íróasztalgarnitúrák, álló petróleum és villanylámpák stb. eladók. Arad, Str. Consistorului 12. (Batthyány-ucca) I. em. jobb. 1000

KÖHÖGÉS-, rekedtség ellen használjon Itto bonbonst. Készíti Földes gyógyszer-tár Arad. 527

GYERMEKKOCSI jókarban levő, szabályozható, nikkelezett, gummikerekű eladó. Arad, Str. Ioan Russu Sirianu 13. (Aulich Lajos-ucca) 350

KOVÁCSSZERSZÁM jókarban furógéppel együtt haláleset miatt sürgősen eladó. Bővebbet Koller mészárosnál Ghirocon. 1017

OLAJPOGÁCSÁT veszek kisebb és nagyobb tételekben. Irom Arnold Arad. Telefon 569. 1036

ANTIK BUTOROKAT, porcellánokat, üvegárukat, különböző szobaberendezéseket, vitrineket, egyes butordarabokat, perzsa- és gyári szőnyegeket, fehérneműket stb. bizományba veszek, s azok gyors eladásáról gondoskodom. Arad, Str. Consistorului 12. (Batthyány-ucca) I. em. jobb. 1000

BZÜSTÖT, ékszer, antik butort, zongorát, teljes modern lakás berendezéseket legmagasabb árrban veszünk Vidékre utazunk. Salon Artistique Arad. 2601

BUTORLERAKATBAN legolcsóbb árrban kaphatók: ebédők, hálószobák, Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc-u.) 3. és Strada Moise Nicoara (Petőfi-u.) 9. 5828

Ingtalan.

KÉTSZÁZ □-ös gyümölcsös telek a Mosóczy-telepen eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1015

KISEBB malom 8 HP. benzinnel 32" kőjarrattal, szítával, Excelsior darálóval, 36" kőjarrat vasrészei Ganz-féle kombinált 220×343 mm. hengerekkel, gépjavitóműhely szerszámai más vállalkozás miatt jutányosan eladó. Gutman László Bodófalva, Jud. Severin. 1022

Üzletek.

KÖNYVNYOMDA papírkereskedéssel családi okokból eladó. Bővebbet Ruber Eteleka Pecica. 16771

ÜZLETHELYISÉG, raktár és lakás jobb iparosnak kiadó. Cím özv. Franz Adolfné Szemlak. 1021

FÜSZER-CSEMEGEÜZLET italmérséssel, trafikkal betegség miatt átadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1028

FÓTÉR mellett üzlethelyiség berendezéssel átadó. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 1029

BETONIROZOTT világos, szellős pincetelvényiség és egy borpince kiadó. Bővebbet Kornis Zsigmond és Mártonnál Acsev palota. 1040

Különféle.

ELVESZETT az Iparos teasteályon egy díszdoboz, német emlékirással. A megtaláló kérieti adja le Arad, Str. Barițiu (Rákóczy-u.) 4. sz. alá. 1026

LICHTWITZ



LIQUEURS

Laputban egy hirdetés jó tökéletesítés.